



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
11 April 2008

Шестьдесят вторая сессия
Пункт 128 повестки дня

Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 3 апреля 2008 года

[по докладу Пятого комитета (A/62/563/Add.3)]

62/245. Специальные вопросы, связанные с бюджетом по программам на двухгодичный период 2008–2009 годов

Генеральная Ассамблея,

I

Смета, пересмотренная с учетом резолюций, принятых Советом по правам человека

рассмотрев доклад Генерального секретаря о смете, пересмотренной с учетом резолюций Совета по правам человека, принятых на его шестой сессии и его пятой специальной сессии в 2007 году¹, и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря¹;
2. *принимает к сведению также* предварительную смету потребностей в размере 2 916 000 долл. США на двухгодичный период 2008–2009 годов;
3. *принимает к сведению далее*, что в бюджет по программам на двухгодичный период 2008–2009 годов были включены сметные потребности на сумму 2 449 300 долл. США и что оставшая сумма в размере 466 700 долл. США должна быть рассмотрена в контексте сводного заявления о потребностях в связи с продолжающимся проведением Советом по правам человека обзора его вспомогательных механизмов;
4. *одобряет* выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²;
5. *просит* Генерального секретаря представить предложения по усовершенствованию процедуры представления сметы финансовых потребностей, обусловленных резолюциями и решениями Совета по правам человека, для рассмотрения на ее шестьдесят третьей сессии;

¹ A/62/671.

² A/62/7/Add.34. Окончательный текст см. в *Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 7А*.

II

Финансирование полевых миссий Комиссии по миростроительству

рассмотрев записку Генерального секретаря о финансировании полевых миссий Комиссии по миростроительству³ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам⁴,

1. *принимает к сведению* записку Генерального секретаря³;
2. *принимает также к сведению* предварительную смету в размере 676 300 долл. США для полевых миссий Комиссии по миростроительству в рамках бюджета по программам на двухгодичный период 2008–2009 годов;
3. *одобряет* выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам⁴;

III

Смета расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности: дополнительные потребности в ресурсах специальных политических миссий на период с 1 января по 31 декабря 2008 года

ссылаясь на раздел V своей резолюции 62/238 от 22 декабря 2007 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о смете расходов на финансирование специальных политических миссий, добрых услуг и других политических инициатив, санкционированных Генеральной Ассамблеей и/или Советом Безопасности⁵, и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам⁶,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря⁵;
2. *одобряет* выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам⁶, с учетом положений настоящей резолюции;
3. *постановляет* сохранить штат Канцелярии Специального посланника Генерального секретаря по районам, затронутым «Армией сопротивления Бога», исходя из нынешнего объема финансирования в соответствии с положениями ее резолюции 62/239 от 22 декабря 2007 года о непредвиденных и чрезвычайных расходах на двухгодичный период 2008–2009 годов;
4. *постановляет также* пересмотреть штаты и объем ассигнований для Специального посланника Генерального секретаря по районам, затронутым «Армией сопротивления Бога», в ходе основной части ее шестьдесят третьей сессии в контексте бюджетных предложений в отношении специальных политических миссий на 2009 год;

³ A/62/670.

⁴ A/62/7/Add.33. Окончательный текст см. в *Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 7А*.

⁵ A/62/512/Add.6.

⁶ A/62/7/Add.37. Окончательный текст см. в *Официальных отчетах Генеральной Ассамблеи, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 7А*.

5. *постановляет далее* перераспределить 22 должности (местного разряда) из Управления по оказанию помощи в проведении выборов Миссии Организации Объединенных Наций в Непале в соответствии с потребностями Миссии;

6. *утверждает* дополнительные бюджетные сметы специальных политических миссий на 2008 год на общую сумму 48 954 400 долл. США нетто (53 571 500 долл. США брутто);

7. *принимает к сведению*, что остаток средств от общего объема ассигнований на специальные политические миссии по разделу 3 «Политические вопросы» бюджета по программам на двухгодичный период 2008–2009 годов составляет 17 322 800 долл. США;

8. *постановляет* ассигновать в соответствии с процедурой, предусмотренной в пункте 11 приложения I к ее резолюции 41/213 от 19 декабря 1986 года, дополнительную сумму в размере 31 631 600 долл. США по разделу 3 «Политические вопросы» бюджета по программам на двухгодичный период 2008–2009 годов;

9. *постановляет также* ассигновать сумму в размере 4 617 100 долл. США по разделу 35 «Налогообложение персонала» бюджета по программам на двухгодичный период 2008–2009 годов, компенсируемую соответствующей суммой по разделу 1 сметы поступлений «Поступления по плану налогообложения персонала» этого бюджета по программам.

*91-е пленарное заседание,
3 апреля 2008 года*